

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE

सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)

(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION No. :
आवेदन संख्या :

B10425/0011

APPLICATION DATE :
आवेदन तिथि : 31/4/25NAME of APPLICANT :
आवेदक का नाम

Lakshmmamma

AGE-YEARS आयु-वर्ष

SEX लिंग

62

F

FATHER'S/SPOUSE'S NAME :
पिता/स्त्री का नाम

w/o Ramakrishnappa

PRESENT RESIDENCE ADDRESS : वर्तमान अवासीय पाल

Menajenahalli, Corkumbe, MIFTUG.

Malabagal, KOLAR DISTRICT, KARNATAKA

PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थान अवासीय पाल

pre op post op
0010 Lakshmmamma

—II—

OCCUPATION :
जबक्षण

Home Maker

TOTAL ANNUAL INCOME :

कुल वार्षिक वाप

24,000/-

MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)

(Attach Proof of Income)

(वाप का सही संदर्भ)

IN No.: स्ट्रीट नाम संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE? (Tick whichever is applicable):

ममा आप आप कर रहा है (जो वाप हो उस पास मही का निशान लगाये)

Yes / No

हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवर

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
①	Ramakrishnappa	75	M	Husband
②	Ramfumath	35	M	Son

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)

सहायता के लिये चिन्हित अधिकार

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof (अन्य कोई साधन)
परिवारी रेखा के हाथे प्राप्त चिन्ह (प्राप्त चिन्ह को जापा प्रति संतुष्ट करें)	जनन आय लार्स इन्स्योरेन्स चिन्ह (इन्स्योरेन्स पर की जापा प्रति संतुष्ट करें)	उपर्युक्त चिन्ह (उपर्युक्त चिन्ह को जापा प्रति संतुष्ट करें)	C

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

सहायता हेतु किसे गये चिन्ही का उद्देश्यः

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached आप्लायल/डॉक्टर से काटी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न
①	Diagnosis : RE cataract IE PCVOL
②	Surgery : RE cataract + PCVOL

ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES

इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ही गई सहायता राशी
①	DBCS	2000/-

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा घोषणा यहः

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस फॉर्म में दिये गए सभी विवरण मेरी सत्त्वती के अनुकूल रूप एवं रह रही हैं। परं कोई विवरण ऐसे काम जाता रहा है जो मेरे महाना नित्य की ज़रूरती है।
- 2) मेरे द्वारा जो महाना गरी "कोशिका फाउंडेशन", मेरी ज़रूरती है, उसका उपयोग मेरी उद्देश्य की पूर्ति के लिए विवरण जाता है, जो इस प्रकार में रह रहा है।
- 3) मैं पूर्ण करता हूं कि विवरण महाना हेतु यह प्राप्ति की गई है, उस गरी का वासिक या भक्ति विवरण किसी अन्य स्रोत/नियोजकसंस्था कम्पनी से न तो लिया है और वह गरी भविष्य में नहीं।

AGREEMENT by APPLICANT: (आवेदक द्वारा कराया)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/pul-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्रकार मैं अपने हस्ताक्षर या अंगते की जाप साक्षर, मैं (आवेदक) अपनी साक्षरता की पूर्ण करता हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन" और उसके बाधीयों को अधिकृत करता हूं कि मेरे नाम, पाता, फोटो और जो विवरण इस प्रकार में दिये गए हैं, उसे "कोशिका" एवं नामसे, रास, साक्षरता दूसरे उद्देश्य से जुड़ी वार्ताओंपर्याप्त और उपलब्धियों के लिए किसी भी प्रसार या व्यापक संस्थान में प्रयोग करने के लिए अनुमति दी जाए।

2) मैं (आवेदक) इस बात से सम्मत हूं कि मेरे नाम, पाता, फोटो और विवरण जो कि महाना के उद्देश्य से दिये गए हैं, उसका जाता है कि महाना का उद्देश्य में प्रयोग हो जाए। महाना का उद्देश्य नहीं बनता। इस व्यापक में "कोशिका" एवं उसके बाधीयों का नियंत्रण वर्तमान और बाब्बरक्ती होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक के हस्ताक्षर या अंगते का विवरण



AGREEMENT by HOSPITAL: (हस्पताल द्वारा कराया)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसका अधिकृत, हस्ताक्षर की ओर से मालिनी/गोरी को "कोशिका फाउंडेशन" में विविध महाना हेतु विवरण की जाती है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं:

1) यह कि वह तो कामना और वही भविष्य में विविध महाना विवरण गोरी साक्षरता संस्थान या किसी अन्य स्थान से उसा होनी/मानने में सही वह से हो जाए है, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" ये विवरणीय/विविध उक्त के साथ में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा यदि हो जाए है। यह, "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा महाना विवरण उत्तिकारकान हेतु मन्त्रु नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य वा मालिनी द्वारा या किसी अन्य साक्षरता से महाना संस्थान से जाता है। इस पूर्ण में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय यदि उक्त गोरी/व्यापार से हेतु विवरण गोरी साक्षरता संस्थान या किसी अन्य साक्षरता से जाती होनी चाहिए।

2. "कोशिका फाउंडेशन" में तो गोरी महाना के साथ विवरण प्रकृति की है। गोरी पर हस्ताक्षर द्वारा यह गोरी महाना का उदाहरण/क्रिया का उदाहरण गोरी एवं हस्पताल के बीच का विवरण है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई रखाव नहीं है। इसलिए हस्पताल में गोरी के हस्ताक्षर गोरी और उनके जाने की जांच किये गये होंगे गोरी एवं हस्पताल को होंगे और "कोशिका" को कोई भूमिका या क्रियान्वयनी इस मामले में नहीं होंगे।

Mr. LAKSHMIPATHI N
Senior Manager

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
नवीकूटी के लिए संस्कृति

**CHIRUCH BANGALORE
DIABETES & EYE HOSPITAL**
(Name, Designation & Signature of Authorised Signatory
on behalf of Hospital)
नवी कूटी एवं हस्पताल के विवरण

Date of Surgery
अंतिम संग्रह की तारीख
3/4/25

Dr. M. PAVITHRA MBBS,
MS Consultant Ophthalmologist
Bangalore Diabetes & Eye Hospital
(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp)
(A unit of Chiruch Diabetes & Eye Care Trust)

Vasanthi Nagar, Bangalore - 52
FOR INTERNAL USE OF KOSHIIKA FOUNDATION
KMC No. 91567

SIGNATURE of TRUSTEE 1
नवीकूटी हस्पताल 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2
नवीकूटी हस्पताल 2